

VOLUME 6 ISSUE 4

> ''الحَقَّ الحَقَّ الْقُولُ لِكُمْ: مَنْ يُؤْمِنُ بِي فَلَهُ حَيَاهُ أَبِدِيَّة'' (يوحنا ٦: ٤٧)

WHO BY WEAKNESS SHOWED FORTH WHAT IS GREATER THAN POWER.

(THE 6TH HOUR OF GREAT FRIDAY)

The Official Monthly Newsletter of

# SAINTM

Coptic Orthodox Church

Victorville, California

2006 APRIL BRAMHAT 1722

# THE VIRGIN OF THE HI-DESERT CHUICH NEWS AUTISTICS

القس ميخانيل ابراهيم و شعب الكنيسة يهنئون البابا المعظم الأنبا شنودة الثالث ونيافة الحبر الجليل الأنبا سرابيون وجميع مطارنة وأساقفة وكهنة الكنيسة القبطية الأرثوذكسية، وجميع الشعب المسيحى بعيد القيامة المجيدة. داعين الرب أن يحفظ حياتهم وأن يعيد هذه الأعياد المباركة بالخير والبركة والسلام.

Fr. Michael Ibrahim and the church congregation congratulate H. H. Pope Shenouda III and H. G. Bishop Serapion for the blessed Holy Resurrection Feast.

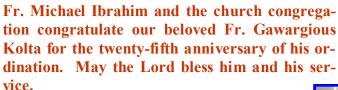


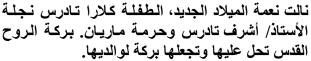
52 O Cl

سيبارك الكنيسة نيافة الحبر الجليل الأنبا سرابيون بصلاة القداس الإلهى يوم جمعة ختام الصوم الموافق ١٤ أبريل. On Friday, conclusion of the fast, April 14, 2006, H. G. Bishop Serapion will bless the church with the prayers of the Holy Liturgy.

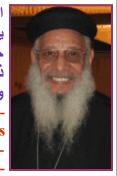
القس ميخانيل ابراهيم و شعب الكنيسة يهنئون الأب الحبيب القمص/

جوارجيوس قلته بمناسبة عيد رسامته الخامس والعشرون. ذاكرين دائما تعب محبته لكنيستنا. مسيح القيامة يديم كهنوته ويكلله بالصحة والعافية.





The blessed baptism of Clara Tadros, the daughter of Ashraf and Marian Tadros. May she grow in spirit and stature.





April 2006 Baramoudah 1722



### Pg In This Issue

- 1 Church News
- 2 Verse of the month
- 2 Church Calendar
- 3 Christ's Resurrection
- 7 Youths Corner
- 8 Map of the world
- 9 The transformed Holy cross
- 11 The Pascha week timeline
- 13 Holy Pascha week Schedule.
- 14 Who did it?

يركات القيامة

٤ أحد الشعانين

٦ أسبوع الألام ٨ سفر أخبار الايام الأول.

٩ خميس العهد.

١٢ لماذا يهوذا؟

12 هل تعلم؟

1 أخبار الكنيسة

## Verse of the Month

"He was led as a lamb to the slaughter, And as a sheep before its shearers is silent, So He opened not His mouth." (Isaiah 53:7)

## Church Calendar

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
30 Thomas Sunday					22nd of Baramhat 1722	Dept. of Daniel, The Prophet
2 St. Mary Apparation in Zeiton	Jept. of St. Fresca, the Apostle	Dept. of St. Euphraxia	Dept. of St. Macarius the Great	Dept. of Emperor Constantine	7 Annunc- iation Feast	8 Comm of Samson
9 1 <sup>st</sup> of Baramo- udah	10 Mart of St Christo- pher	11	12	Dept. of Ezekiel, prophet	14 Dept. of St. Mary of Egypt	15 Lazarus' Saturday
16 Palm Sunday	17 The Holy Pascha	18 The Holy Pascha	19 The Holy Pascha	20 The Holy Thursday	21 Good Friday	22 Bright Saturday
23 Feast of Resur- rection	24 Easter Monday	Mart. Of James the Apostle	26	27	28	29



Baramoudah 1722 April 2006

# Christ's Resurrection

## Pope Shenouda III

Christ's resurrection from amongst the dead was the greatest occurrence which shook the entity of the Jews. So, they tried, by all means, to resist it.

Moreover, they tried to oppose the resurrection before its happening. Even after it had taken place, they made great attempts to resist it.



Before His crucifixion, The Lord Jesus Christ had announced the good news of His resurrection. More than once, he said to His disciples that the Son of Man would be betrayed and given to the hands of the Gentiles who would condemn Him to death and would turn Him over to the Jews to be mocked, flogged and crucified. On the third day He would be raised to life!!

He said these words while they were going to Jerusalem. (Matt 20:18,19); (Mark 10:33,34); (Luke 18:31-33). He, also, said the same words on their way to Galilee. (Matt 17:22). He repeated these words after Peter's confession that Christ is the Son of the living God. (Matt 16:21).

After the transfiguration, He ordered them not to tell anyone what they had seen "... tell no one the things they had seen, till the Son of Man had risen from the dead." (Mark 9:9)

He, also, said to them on the great Thursday I have power to take it again "But after I have been raised, I will go before you to Galilee." (Mark 14:28). Moreover, he gave them the sign of Jonah. (Matt 12:38)

On the next day, which followed the Day of Preparation, the chief priests and Pharisees gathered together to Pilate, saying, "Sir, we re-

April 2006 Baramoudah 1722



member, while He was still alive, how that deceiver said, 'After three days I will rise.' Therefore command that the tomb be made secure until the third day, lest His disciples come by night and steal Him away, and say to the people, 'He has risen from the dead.' So the last deception will be worse than the first." (Matt 27:62-64)



What was that fearful evil which the resurrection would bring to them that

they imagined it more dangerous than the instructions of Christ whom they gave the nickname "The first deception".

Christ's resurrection proved His truthfulness and that His prophecies were true. It proved that He was powerful and His crucifixion was not due to His weakness but it was an arrangement for saving humanity.

All the matters lead men to have fixed and firm faith in Him. So, they made all precautions against the rising of Christ. They rolled a big stone in front of the entrance to the tomb.

They made the tomb secure by putting a seal on the stone and posting the guard (Matt 28:66) They were not ashamed of doing that on the Sabbath evening (After preparation) although they accused The Lord Jesus Christ of opening the blind's eyes on a Sabbath. (John 9:16:24)

All their precautions became a great evidence in regard to Christ's rising from among the dead. Every action made against the resurrection turned to be a proof and a witness for its existence. Both the seal on the tomb and the guards in front of the empty tomb proved the reality of Christ's resurrection. They also asserted that Jesus went out of the tomb while its entrance was closed and sealed.

As for the bribe paid by the chief priests to the guards in order to

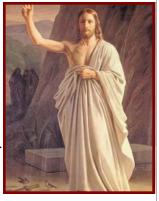
4





announce that Christ's disciples carried Him away during their sleep, it was a false artifice which was too weak to stand against the power of the resurrection.

The burial cloth of the head and the shrouds, the existence of the strips of linen lying by themselves and the burial cloth that had been around Jesus' head folded by itself separate from the linen are clear proofs of the reality of the resurrection. Then; how was it possible for Jesus to get out of these linen



shrouds which were wrapped strictly around His body? And if anyone had stolen the body how could He have denudated it from the strips of linen sticking to it?

And what is the aim and the use of separating the linen cloth from the body? How did this event take place very quietly while the soldiers were on guard?

Thus, it is not strange to read in the Bible that "Then the other disciple, who came to the tomb first, went in also; and he saw and believed." (John 20:8)

May the glory and power of His Resurrection be with us all amen



## "The righteous will be in everlasting remembrance." (Psalm 112:6)

**Fr. Michael Ibrahim** and the church congregation offer their deepest sympathy to Mr. **Andy Graham** for the passing of his mother. May the Lord give comfort to the family and repose her soul in the paradise of the living.





April 2006 Baramoudah 1722



# How to Get the Most Out Of the Holy Week Service?

## 1. Free yourself from all unnecessary activities.

- a. Take time off if you can.
- b. Avoid socialization as much as possible.

c. Do your routine paper work, cleaning, Easter shopping, etc., in advance.

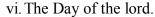
### 2. Prepare.

- a. Get a copy of the Holy Week service book if possible.
- b. Get the schedule of the Church service and arrange for your rides.
- c. Have your Bible, a commentary, or other related books on the Holy Week events.
- d. Try to learn few songs, at least the ones that are repeated throughout the service.

## 3. Have The Basic Knowledge.

- a. What is it all about?
  - i. The last week of our Lord's service, His covenant, crucifixion, burial and resurrection. So the Gospels are the main course.
  - ii. He spent the mornings in the Temple teaching. His nights were spent with His disciples in the nearby Mount of Olives.
  - iii. You will find the narrative in *the main Gospels* handout with their approximate timing.
  - iv. The fulfillment of the Old Testament prophecies, sacrifices and covenants: Passover, The Day of Atonement, the animal sacrifices, the offering of Issac, etc. The covenants with: Adam, Noah, Abraham, Moses and David.
  - v. The degree of corruption in Jerusalem leaders surpassed that of their predecessors in the prophets' times.





#### b. How the service is structured?

- i. Starting **Saturday night** with evening vespers as preparation for the glorious entrance to Jerusalem.
  - ii. Palm Sunday Liturgy.
  - iii. Starting Sunday, every day will be divided following the Jewish system into 12 hours of the daytime and 12 hours of nighttime. Passover service is arranged to follow 1<sup>st</sup>, 3<sup>rd</sup>, 6<sup>th</sup>, 9<sup>th</sup> and 11<sup>th</sup> hours pattern of each part of the day. Following Jesus' parable on the workers, Mathew 20: 1-16.



Our Father

The Prophecy(s)

Doxology (Praising) of the Pascha

The Psalm and the Gospel

The exposition, an elaboration on the gospel.

The conclusion of the hour

- v. The Service is held in the church main hall (outer Chorus) to point out that Jesus was taken outside Jerusalem to be crucified (Hebrew 13: 12-13).
- vi. The altar veil is kept closed all the time (except on Thursday) until it is opened again on the 12th hour of Friday indicating the reconciliation with the Father.
- vii. The church is clothed in black till the 12th hour on Friday.
- viii. The lamenting melodies dominate the week. On the Saturday before resurrection the melodies are mixed with joyful tunes.
- ix. On Saturday before resurrection, the church spends the night next to Christ's Tomb; she descends with Him down to Hades (the prison for the spirits) (1Peter 3: 19) to listen to all those who were waiting for His deliverance. Ascending with Him to paradise and beyond, looking with a prophetic heart through the book of Revelation

Note: Some hours, especially on Great Friday, will have extra





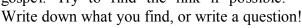


components, like a homily or a special song.

### 4. Get involved:

### THE MAIN THING IS THE BIBLE PASSAGES

- a. Prepare your mind by going over the main theme of the day before you leave home.
- b. Use the lengthy melody of the psalm as a suitable background for studying the main massages in the prophets, the psalm and the gospel. Try to find the link if possible.



- c. Think of the hours, each as a station where you stop to listen to our Lord and watch Him do things. Get your imagination and emotions involved.
- d. Apocalypse Night is a must for those who want have a very unique church experience.
- e. It is quite normal to have a time when you find great resistance to continue with the above program (usually about Tuesday or Wednesday). It will go away definitely by Thursday.

This is the Lamb of God who takes away the sins of the world. (John 1:29).



A father wanted to read a magazine but was being bothered by his little daughter, Vanessa. Finally, he tore a sheet out of his magazine on which was printed the map of the world. Tearing it into small pieces, he gave it to Vanessa, and said, "Go into the other room and see if you can put this together." After a few minutes, Vanessa returned and handed him the map correctly fitted together. The father was surprised and asked how she had finished so quickly. "Oh," she said, "on the other side of the paper is a picture of Jesus. When I got all of Jesus back where He belonged, then the world came together.





Baramoudah 1722 April 2006

# The Transformed Holy Cross

## H.G. Bishop Youssef

Crucifixion was an ancient form of capital punishment. It was degrading, humiliating, and caused agonizing pain. Due to its barbaric nature, crucifixion was reserved for the lowliest of criminals: the slaves' death or the murderers' punishment. Today, many still look upon the HOLY CROSS with profound horror as a cruel way to inflict punishment or bring about death.



Now, accepted as a symbol of faith by all Orthodox Christians, the HOLY CROSS has come to mean limitless love, triumph of good over evil, and hope for eternal life. From the past to present day, the HOLY CROSS steadfastly remains the cornerstone of our faith.

How important is the HOLY CROSS? The HOLY CROSS represents the Savior's greatest and most wonderful blessing. This blessing is threefold. First, through the HOLY CROSS we can attain the ultimate of treasures, the gift of our salvation. Secondly, the HOLY CROSS allows us to realize the true glory of our Lord Jesus Christ. A third significant fact about the HOLY CROSS is that it is a strong motivator for service as it makes us aware of the Lord's service and sacrifice. Indeed, this was a transformed HOLY CROSS. St Paul tells us, "I determined not to know anything except Jesus Christ and Him crucified" (I Cor 2:2).

Ever mindful of these three points, let's examine the magnificent gift of salvation in terms of the suffering thief crucified beside our Lord and Savior Jesus Christ. The thief on the right side of the Lord Jesus Christ's HOLY CROSS did not perform outstanding good works during his lifetime nor did he face adversity and strife for his salvation. How then, did this thief receive salvation? Was there something other than his mere faith that we need to consider?

The thief believed in the Lord Jesus under the most difficult and dire



circumstances. He was nailed on a cross beside the Lord watching people hit Him, mock Him, spit upon Him, and ridicule Him. At the

time the Lord Jesus Christ had three nails and a spear driven into His Holy body, people despised and disdained Him. The pain of the Lord Christ's crucifixion was amusement to the crowds on Golgotha.

The thief must have fought many doubts and had great conflict within him to believe on the Lord seconds before his own



painful death. With astounding phenomena occurring all around--the veil of the temple was rent, the sun was darkened, and the rocks rent-most did not believe. While the chief priests, priests, elders, scribes, and Pharisees did not believe; this thief near death, drawing his last breath, believed! Most of the people continued to be offended at witnessing the events of the HOLY CROSS. St. Mark tells us in his Holy Gospel, "All ye shall be offended because of Me this night; for it is written, I will smite the shepherd, and the sheep will be scattered" (Mk 14:27). Only the three Marys and the beloved St John stood near the Lord Jesus Christ's HOLY CROSS offering consolation and support during the crucifixion.

The faith of this thief was inspirational. The thief not only believed but also confessed his faith publicly. He confessed his sins. His last thoughts were of the eternal salvation not salvation from the death of the flesh. The thief also with his dying breath defended the Lord. The Lord and Savior with a crown of thorns, nails hanging his flesh, having been scourged and slapped, and finally bleeding from His right side had not one person blessed by His miracles to defend him, not one of His apostles or followers to glorify His name. But the thief on beside Him defended Him to the death saying, "But this man has done nothing amiss." Without a doubt, he deserved to hear the Lord Jesus Christ say, "Today you will be with Me in Paradise."

The thief crucified near the Lord's transformed HOLY CROSS leaves us motivated to do good works in His Holy name and contemplating his own transformation.

Baramoudah 1722 April 2006



## **Palm Sunday**

 our Lord Jesus Christ entered into Jerusalem, riding on a donkey (John 12:12-19).

## Monday

- ❖ "In the daytime He was teaching in the temple, but at night He went out and stayed on the mountain called Olivet." (Luke 21:37).
- ❖ On that day, our Lord cursed the fig tree which was leafy, but without fruit (Matthew 20:18-19 and Mark 11:12-14).
- ❖ He also "Went into the temple and began to drive out those who bought and sold in the temple, and overturned the tables of the money changers and the seats of those who sold doves." (Mark 11:15)

## **Tuesday**

❖ The elders of the Jews plotted to kill Him (Matthew 26:1-16)

### Wednesday

❖ The betrayal of Judas Iscariot (Matthew 16:14, Mark 14:10-11, Luke 12:3-6 and John 13:1-3)

## **Covenant Thursday**

- ♦ Our Lord washed the feet of His disciples (John 13:1-10)
- ❖ The institution of the Sacrament of the Eucharist (Matthew 26:26-30, Mark 14:22-26, and Luke 22:14-23).
- ❖ Our Lord went to the Garden of Gethsemane to pray (Matthew 26:36-46, and Mark 14:32-42)
- ❖ The betrayal and arrest of Our Lord Jesus Christ (Matthew 26:47-56 and Mark 14:43-49)

### **Good Friday**

- ❖ The trial of our Lord Jesus Christ before the Council in the early morning (Matthew 26:57-68)
- Our Lord was taken to the Roman Governor, Pontius Pilate, since they did not have the right to sentence someone to death (Matthew 27:2)

April 2006 Baramoudah 1722

- ❖ Pontius Pilate then sent our Lord to Herod, the Tetrarch of Galilee, (Luke 23:7), who sent Him back to Pontius Pilate (Luke 23:6-12)
- ❖ Pontius Pilate was persistent to release Our Lord for he did not find any cause which deserved death (Luke 23:4). The people, however, cried out: "away with this man, and release Barabas" (Luke 23:18), so Pontius Pilate took water and washed his hands before the multitude saying, "I am innocent of the blood of this just person, you see to it" (Matthew 27:24).
- ❖ At the sixth Hour (12 Noon) Our Lord was crucified (Mark 15:33)
- ❖ At the Ninth Hour (3:00 PM), "He yielded up His Spirit" (Matthew 27:50)>
- ❖ In the evening, Our Lord was buried (Mark 15:42-46 and Matthew 27:57-60)

Glory Be to God Forever Amen.

# هل تعلم؟!

- لماذا نصلى في أسبوع البصخة في الخورس الثاني؟
- لأن السيد المسيح صلب على جبل الجلجثة خارج أورشليم. و قد جاء في الكتاب المقدس "فلنخرج إليه خارج المحلة حاملين عاره" (عب ١٣: ١٢)
  - لماذا تقال ثوك تى تى جوم ... الخ؟
- ذلك لأن هذه الصلاة وردت عدة مرات في الكتاب المقدس .. منها ما ورد في سفر الرؤيا عن الأربعة و العشرين شيخا أنهم يضعون أكاليلهم أمام العرش قائلين "أنت مستحق ايها الرب أن تأخذ المجد و الكرامة و القدرة" (رؤ ٤: ١). و قد جاء في التقليد أن الرب يسوع عندما كان يصلى ببكاء وعرق في بستان جثيماني "و ظهر له ملاك يقويه" (لو ٢٢: ٤٣)
  - لماذا لا تقال صلاة الصلح في خدمة قداس خميس العهد؟
- ذلك لأن الصلح لم يتم الآبالدم عاملا الصلح بدم صليبه فلنذكر أن الله احبنا أو  $V_{\perp}$  والله بين محبته لنا لأنه و نحن بعد خطاه مات المسيح لأجلنا. (رو  $V_{\perp}$  )
  - ه المأذا لإيقال المجمع و لا الترحيم في خدمة قداس خميس العهد؟

ذلك لأن القديسين لم يدخلوا الفردوس الا بعد الفداء. وقد كان اللص أول من دخل مع يسوع يوم الجمعة العظيمة. "اليوم تكون معى في الفردوس".

Baramoudah 1722 April 2006

## Holy Pascha Week Schedule

FRIDAY جمعة ختام الصوم (4/14/06)	Matins Anointing of the sick The Divine Liturgy Bishop Serapion	باكر صلاة القنديل القداس الإلهي الأنبا سرابيون	10:00 AM - 10:45 AM 10:45AM- 12:00Noon 12:00 PM - 2:30 PM
سبت أ ليعازر Lazarus SATURDAY (4/15/06)	The Holy Liturgy Vesper Midnight Praise	القداس الإلهى العشية تسبحة نصف الليل	8:30 AM – 11:30 AM 7:00 PM – 9:00 PM 9:00 PM – 11:00 PM
PALM SUNDAY احد الشعانين (4/16/06)	The Holy liturgy Funeral Services  Evening Pascha	القداس الإلهى صلاة الجناز العلم بصخة المساء	8:00 AM - 1:00 PM 1:00 PM - 2:00 PM 6:00 PM - 9:00 PM
MONDAY— WEDNESDAY (4/17-4/19) - الاثنين	First Hour Pascha Morning Pascha	بصخة الساعة الأولى بصخة الصباح	6:00 AM – 7:00 AM 11:00 AM – 1:00 PM
الأربعاء GREAT	Evening Pascha Morning Pascha	بصخة المساء	6:00 PM – 9:00 PM 8:00 AM – 11:00 AM
THURSDAY خميس العهد (4/20/06)	Liturgy of water Eucharist Liturgy Evening Pascha	قداس اللقان القداس الإلهي بصخة المساء	11:00AM –12:30PM 12:30 PM – 2:00 PM 5:30 PM – 9:00 PM
GREAT FRIDAY	The Holy Pascha	بصخة الجمعة العظيمة	9:00 AM – 6:00 PM
الجمعة العظيمة (4/21/06) Bright Saturday سبت النور	"Apocalypses" Divine Liturgy of Bright Saturday	ليلة بو غلمسيس القداس الإلهى سبت النور	11:00 PM - 4:00 AM 4:00 AM - 6:00 AM
(4/22/06) SATURDAY EVENING السبت	LITURGY OF HOLY RESUR- RECTION	قداس عيد القيامة المجيد	8:00 PM – 12:30 AM
Easter Mon- day (4/24/06) الإثنين	The Holy liturgy	القداس الإلهي	8:00 AM – 10:30 AM





You have heard the story of the Crucifixion and Resurrection of our Lord Jesus Christ many times. Now match the characters with what they did. Read Mathew 26-28 for help.

1. WHO denied our Lord Jesus Christ three times?

2. WHO betrayed our Lord Jesus Christ with a kiss?

3. **WHO** delivered our Lord Jesus Christ to be crucified?

4. **WHO** was released instead of our Lord Jesus Christ?

5. WHO carried our Lord Jesus Christ's cross for Him?

6. WHO was crucified beside our Lord Jesus Christ?

7. WHO gave his tomb for our Lord Jesus Christ's burial?

8. **WHO** went to the tomb on the third day?

9. WHO was sitting on the tomb's stone?

10. WHO rose from the dead?

Pontius Pilate Joseph of Arimathea Two thieves Peter Our Lord Jesus Christ

Barabbas Judas Iscariot An angel Simon of Cyrene

Mary Madalene and the other Mary





Compassion is difficult to give away because it keeps coming back.

Give God what's right - not what's left.

Kathrine Hanoun	Apr 02
Michael Gerges	Apr 12
Mark Shaker	Apr 14
Miriam Farah	Apr 19
<b>Christine Zakhary</b>	Apr 21
Mary Baskaron	Apr 21



4

Baramoudah 1722 April 2006



## لماذا يهوذا؟

ما الذي يشد انتباهنا إلى تلك الشخصية المكروهة التي هي رمز للخيانة في أبشع صورها؟ لماذا يهوذا ولدينا من تلاميذ المسيح من لهم صورة أفضل من ذلك الخائن؟

والإجابة على ذلك السؤال ليست صعبة فإنني ببساطة لأنني كثيراً ما أجد تلك الشخصية تتشابه مع شخصيتي في عدة أشياء، فماذا فعل يهوذا؟

- إنه إنسان يستخدم عقله دون الله كثيرا، لا أستطيع أن أقول انه لم يكن يحب الله، ولكنه يحب أشياء أخرى بجانب الله وكثيراً ما يعلوا صوتها، يعلو ويعلو حتى يصبح الله كمن لا وجود له في حياته.
- خ ذلك الرجل عندما جاءته تلك الكلمة السحرية، والتي لم يذكر ها أي من البشيرين الأربعة، ولكنى أثق أنه سمعها مثله مثل باقي التلاميذ (اتبعني)، لم يترك كل شئ بين يدي الرب يسوع ولكنه تبعه وفى ذهنه خطة للعمل، خطة يجب أن يسير عليها يسوع وإلا تركه، ولكن يسوع لم يأت إلى العالم كي ينقاد من أحد و هو كانت له خطة أخرى.
- به يهوذا.. ذلك الرجل الذي أحب إسرائيل أكثر من الله وكره الرومان واحتلالهم أكثر من كراهيته للشيطان، لذلك عندما جاءه الشيطان استمع له، لأن خطة الشيطان وجدها أكثر جمالاً ومنطقية من خطة يسوع المسيح.

هل كانت مشكلة يهوذا هي احتياجه لثلاثين من الفضة؟ لا أظن، لقد كان يهوذا معه الصندوق ويستطيع أن يحصل على أضعاف ذلك المبلغ إذ كان كما وصفه يوحنا الإنجيلي سارقاً للصندوق، إذا المشكلة لم تكن مادية ولكن هي عدم إتحاد في الفكر فكان ما كان.

أجد نفسي أبتسم ساخراً من نفسي فماذا يحدث معي؟؟ إنني كثيراً ما أكون معانداً لمشيئة الله في حياتي، كأني أقول له إن أفكاري هي الأفضل يا رب، اتبعني أنت في مشيئتي وفي أفكاري، ألست في هذا صورة من يهوذا؟ الفارق الوحيد إنني سرعان ما أرجع وأعترف ليسوع قائلاً: سامحني يا رب. لتكن مشيئتك يا رب، وأعترف أن هذه هي نقطة الخلاف الوحيدة التي ميزتني عن يهوذا، إنني أكتب تلك القصة ولسان حالي يقول: رفقاً بيهوذا أيها الأحباء، فكثيرون منا يمكن أن يدعى يهوذا فلماذا نلومه؟ ونلوي شفاهنا قائلين: كيف يسلم رب المجد؟ ونصدر حكماً قاسي شديد؟

هو باع سيده بالفضة مرة واحدة،

وأنت! كم مرة وبأرخص سعراً تبيع؟!





ضّمنيا إلى الخطوات الخالدة التى اتخذها الفادى فى تنفيذه تدبير الفداء العجيّب للبشربة كلها:

- فقيامه عن العشاء يرمز إلى تركه أمجاد السماء،
  - وخلع ملابسه يشير إلى إخلاء نفسه،
- وأخذه المنشفة يشير إلى تجسده في جسم بشريتنا،
  - وإتزاره بالمنشفة يرمز إلى أخذه صورة العبد،
- ج. وصبه الماء في المغسل يرمز إلى بذل دمه الثمين لأجلنا،
- ج وغسله أرجل تلاميذه يكنى به عن تطهيره للعالم بالمعمودية،
- ب ومسحه أرجلهم كناية عن تقديس العالم بسر الميرون المقدس

بركات عجيبة في سر غسل أرجل التلاميذ إنما يشير إلى كل هذه البركات العجيبة التي تمت نحو الفداء المبارك الذي قدمه الرب للبشرية مما جعل أبونا القديس بولس الرسول في رسالته إلى فيلبي يقول: "فليكن فيكم هذا الفكر الذي في المسيح يسوع أيضا الذي إذ كان في صورة الله لم يحسب خلسة أن يكون معادلا لله لكنه أخلى نفسه آخذا صورة العبد صائرا في شبه الناس وإذ وجد في الهيئة كإنسان وضع نفسه وأطاع حتى الموت موت الصليب" (في ٢: ٥)

وبعد أن أتم غسل الأرجل شرح لهم معنى عمله هذا وأوصاهم بالأقتداء به، وأيضا ذكرهم بأن ليس كلهم طاهرون، إشارة إلى يهوذا الذي أسلمه.

من المؤكد أن يهوذا الإسخريوطى لم يحضر غسل الأرجل، لأنه كما اتضح أنه غادر بيت القديس مرقس الرسول بعدما غمس السيد المسيح اللقمة وأعطاه. وكان هذا أثناء أكل الفصح .

## تعزيات السماء

## "ذكرى الصديق تدوم إلى الأبد" ( مز ١١١٣)

القس ميخائيل إبراهيم وشعب كنيسة العذراء مريم بفيكتور فيل يقدمون خالص التعازى القلبية للسيدة/ أيمان تادرس حرم الأستاذ/ فيكتور تادرس، والمهندس هائى بيترز لإنتقال والدهما بالأسكندرية. الرب المحب ينيح نفسه فى أحضان القديسين ويعطى عزاء وسلاما لكل أفراد الأسرة.

أبريل ۲۰۰۱

وإذّ به (يخلع ملابسه) الخارجية وفيها ذلك الثوب المنسوج كله بغير خياطة وغالّبا هذه هي الثياب عينها التي اقتسمها الجنود عند الصليب.

وأخذ منشفة: هذا هو المنديل الذي كان يلبسه العبيد والخدم والحشم عند قيامهم بخدمة أسيادهم ... فياله من منظر رائع بهر التلاميذ ويوحنا الذي يصفه لنا بكل دقة ووضوح، وإتزر بها كما يتمنطق العبد الواقف عند خدمة سيده، هل خزى التلاميذ بعدما ألقوا على بعضهم هذا السؤال من هو العظيم بينهم لأن الرب أراد أن يقوم بهذه الخدمة الجليلة لتلاميذه القديسين فقام بها على أكمل وجه وصورة.

المسيح يغسل أرجلهم:

ثم صبّ ماء وأبتدأ يغسل أرجلهم ويمسحها بالمنشفة، كان ممكن للرب أن يغسل الأرجل ويكلف أحدهم بمسحها أو يعاونه في هذه الخدمة أو في بعضها إلا أنه رضي أن يقوم هو وحده بكل أركانها حتى متى جاء الوقت المبارك على الصليب يقول شه الآب كل ما أمرتنى به عملته فلا يدعى إنسان و لا يبقى لأى أحد مجال أن يدعى أنه كانت له يد فيما عمل السيد المسيح فقال على الصليب "قد أكمل".

إن الماء يرمز إلى النقاوة والتطهير، ويرمز إلى الحياة، ويرمز إلى عمل الروح القدس أو إلى الروح القدس نفسه.

قام السيد المسيح عن المائدة وخلع رداءه وأتزر بمنشفة، وصب ماء في المغسل وإبتداً يغسل أرجل تلاميذه، إن هذا المنظر لا شك أنه يدهش الأنبياء والملائكة والقديسين في السماء، إنه يدهش أبونا ابراهيم لأنه حينما رأى قديما ثلاثة رجال فطلب منهم بحب وكرم جزيل إن كنت قد وجدت نعمة في عينك فلا تتجاوز عبدك ليؤخذ قليل ماء واغسلوا أرجلكم واتكئوا تحت الشجرة (تك ١٨: ٣). أما اليوم فالرب بنفسه يتكيء على الأرض ويتزر بالمأزرة ويغسل أرجل تلاميذه القديسين. وأدهش لوط الذي استقبل الملاكان في سدوم وقال ميلا إلى بيت عبدكما وبيتا واغسلا أرجلكما ثم تبكران وتذهبان (تك ١٩: ٢). وعندما جاء إلى بطرس الرسول واغسلا أرجلكما ثم تبكران وتذهبان (تك ١٩: ٢). وعندما جاء إلى بطرس الرسول رجليك فليس لك معي نصيب" طلب بطرس أن يغسل السيد المسيح "إن لم أغسل بينه ورأسه، رد عليه السيد المسيح "إن الذي استحم لا يحتاج إلا إلى أن يغسل قدميه فإنه طاهر كله" أي أن المؤمن الذي اغتسل في المعمودية وصار يغسل قدميه فإنه طاهر كله" أي أن المؤمن الذي اغتسل في المعمودية وصار

قام السيد المسيح عن العشاء، خلع ثيابه، أخذ منشفة إتزر بها، ثم صب ماء في مغسل وابتدأ يغسل أرجل التلاميذ، ويمسحها بالمنشفة. هذه الخطوات السبع التي خطاها الرب يسوع في غسل أرجل تلاميذه القديسين إنما تحمل بين طياتها وثناياها رمزا

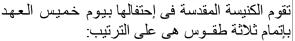
- 17 C

برمودة ۱۷۲۲



## القمص تادرس يعقوب ملطي

TAARANH



١. صلوات الساعات النهارية للبصخة.

٢. اللقان وغسل الأرجل.

٣. القداس الإلهي (تتميم سر الأفخار ستيا).

وهذا الترتيب هو نفس الترتيب الذى راعاه الرب فى هذا اليوم، إذ أنه بعد ما تمم الفصح، قام عن العشاء وغسل أرجل تلاميذه ... ثم قدم لهم جسده ودمه الأقدسين تحت أعراض الخبز والخمر.

## خدمة غسل الأرجل:

هذه الخدمة هي إعلان حب إلهي .. يسوع وهو عالم■

أن ساعته قد جاءت لينتقل من هذا العالم إلى الآب، أحس بذلك الإحساس الذى يجيش فى قلب كل انسان عندما يشعر أن وقت انحلاله قد حضر، يحاول أن يعبر بكل وضوح عما يجيش بصدره وقلبه لأحبابه، حين يذكر القديس يوحنا غسل السيد المسيح لأرجل تلاميذه فإنه يسبقها بعبارة جميلة ومؤثرة عن حب السيد المسيح اللانهائي لخاصته ... إنه و هو الله لم يستنكف أن يقوم عن العشاء ويغسل أرجل تلاميذه في درس عملي عن المفهوم الحقيقي للعظمة ... السيد المسيح أحب خاصته وأظهر لهم حبه اللانهائي، إن حب السيد المسيح لخاصته لم ينقص في أي فترة وفي أي ظرف، ولكن الرب اتخذ من هذه المناسبة فرصة لإظهار أقصى حدود محبته فقد أحبهم إلى غاية الحب.

لم يكن إتضاع الرب منافيا مع شعوره بعظمته وقدرته وسلطانه وأن كل هذه الأمور لم تكن عقبة في إعلان حبه واتضاعه إلى المنتهى بل زادته اتضاعا وحبا لخاصته.

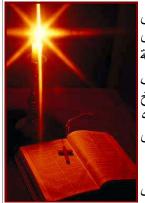
أراد الرب بحبه وإتضاعه أن ينزع الكبرياء من نفوس تلاميذه، ونحن أيضا:

كانت بين التلاميذ مشاجرة من منهم يكون الأكبر؟ فقال لهم يسوع ملوك الأمم يسودونهم والمتسلطون عليهم يدعون محسنين، وأما أنتم فليس هكذا بل الكبير فيكم ليكن الأصغر والمتقدم كالخادم لأن من هو أكبر الذي يتكيء أم الذي يخدم أليس الذي يتكيء ولكني أنا بينكم كالذي يخدم ....!

فقام عن العشاء: ولا شك أن التلاميذ تفرسوا فيه عندما قام عن العشاء ماذا يفعل،



## من الأسفار التاريخية



مقدمة للسفر: يغطى سفرا الأخبار الأول والثانى نفس الفترة التاريخية الموصوفه فى أسفار صموئيل الأول والثانى وملوك الأول والثانى. وهما يشملان سلسة الأنساب من آدم حتى داود الملك، ثم نظم العبادة التى رتبها داود وحالة الشعب فى زمانه، ثم موجز لتاريخ مملكة يهوذا بعد الإنقسام حتى السبى البابلى سنة ٦٨٥ ق.م. وعودة اليهود منه وكلها احداث تمت خلال حوالى ٣٤٦٨ سنة.

خاتب السفر وزمن كتابته: ينسب التقليد اليهودى (التلمود) كتابة هذين السفرين إلى عزرا الذى أنجز

كتابتهما بعد الرجوع من السبى البابلي. ويرى العلماء إتفاقا بين سفر عزرا وسفرى أخبار الأيام حيث ينتهى سفر أخبار الأيام بنفس الفقرة التي يبدأ بها سفر عزرا.

موقع السفر: هو السفر ال١٣ من أسفار العهد القديم وثامن الأسفار التاريخية.

## الموضوعات الرئيسية:

- أنساب شعب الله بدءا من آدم وحتى السبي. (۱-۹)
- مقتل شاول في معركة لبني إسرائيل مع الفلسطينيين ويخلفه داود (١٠-١٠)
  - داود يهزم أعداء بنى اسرائيل ويعيد تابوت العهد إلى أورشليم. (١٦-١٦)
- به الله يتحدث من خلال ناثان النبي ويعد أن إبنا لداود سيخلفه على العرش (١٧)
- داود وجیشه ینتصرون فی معارکهم ضد الفلسطینیین والمؤابیین وملك صوبه
   والعمونیین و سائر
  - ۱۸م المحيطه بهم. (۱۸-۲۰)
  - داود يخطئ حينما أحصى رجال جيشه بدلا من أن يثق في الله. (٢١)
  - ب يبدأ داود في الإعداد لبناء الهيكل فيجهز العمال والكهنة والمغنيين وغير هم.
     (٢٧-٢٢).
- من داود يعطى التعليمات النهائية لبناء الهيكل ويقدم العطايا والهدايا ويطلب من الشعب أن يقدموا عطاياهم لسليمان حتى يستطيع أن يكمل العمل. (٢٨-٢٩).
  - 💠 تنصیب سلیمان ملکا. ثم موت داود. (۲۹).





وصلوات الأجبية كانت تعطل في أسبوع الآلام. ويستعاض عنها بتسبحة البصخة. وذلك لأن صلوات الأجبية تقدم لنا مناسبات متعددة، ونحن نريد أن نتفرغ لآلام المسيح فقط. فمثلا صلاة باكر، نتذكر فيها ميلاد المسيح، وصلاة نصف الليل نتذكر فيها مجيئه الثاني، وصلاة الساعة الثالثة نتذكر فيها حلول الروح القدس... ونحن نريد في هذا الأسبوع أن نركز على آلام المسيح فقط. وحتى صلاة الساعة السادسة التي تذكرنا بصلبه، وصلاة الساعة التاسعة التي تذكرنا بموته، نؤجلها إلى يوم الجمعة الكبيرة لأننا نريد أن نتتبع المسيح في هذا الأسبوع خطوة خطوة. وننتقى من المزامير في هذا الأسبوع ما يناسب، ونترك المزامير التي تشمل معانى كثيرة غير الآلام وغير أحداث هذا الأسبوع المقدس.

إنها أيام لها قداسة غير عادية، ليست كباقى الأيام. وإن كانت أيام الصوم الكبير هى اقدس أيام السنة، وأسبوع البصخة هو أقدس أيام الصوم الكبير، يمكننا إذن أن نقول: إن أسبوع البصخة هو أقدس أيام السنة. الصوم فيه فى أعلى درجات النسك أكثر من أى صوم آخر. والعبادة فيه على مستوى أعمق، حيث يجتمع المؤمنون معاً فى الكنيسة طوال الأسبوع يرفعون الصلوات بروح واحدة، ويستمعون إلى قراءات منتخبة من العهدين القديم والجديد، مع ألحان لها تأثير خاص، وطقس كنسى ينفرد به هذا الأسبوع المقدس.

وذكريات هذا الأسبوع عميقة في تأثيرها، نتبع فيها السيد المسيح خطوة خطوة، ونحن نرتل له تسبحة البصخة المعروفة 'لك القوة والمجد والبركة والعزة إلى الأبد آمين، يا عمانوئيل إلهنا وملكنا''.

والمشاعر الروحية في هذا الأسبوع، لها عمقها الخاص. يكون فيه الناس أكثر حرصاً وتدقيقاً وجدية، وأكثر تفرغاً لله طبعاً التفرغ الكامل هو الوضع الأساسي. فإن لم يتوفر، يتفرغ الإنسان على قدر إمكانه، ويعطى الوقت لله.

إنه أسبوع ندخل فيه في شركة الأم المسيح. نضع أمامنا كل آلامه من أجلنا، في انسحاق قلب، وفي توبة صادقة، لكي نستعد للتناول في يوم الخميس الكبير، اليوم الذي أعطى فيه الرب عهده المقدس لتلاميذه الأطهار، وأسس هذا السر العظيم....

## حكمة العدد

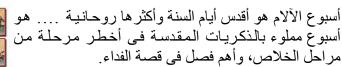
صادق إنسانا يخاف الله ليعلمك مخافة الله، ولا تصاحب المتهاونين وليكن الرب أمامك كل حين لأنه ينجى المتوكلين عليه.

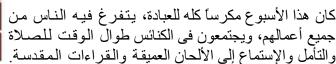
القديس مار افرام السرياني

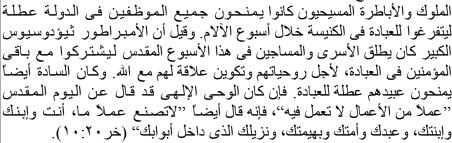




## البابا شنودة الثالث







وكانت مظاهر الحزن واضحة تماماً في الكنيسة. أعمدة الكنيسة ملفوفة بالسواد. الأيقونات أيضاً مجللة بالسواد. وكذلك المانجليا، وبعض جدران الكنيسة. الألحان حزينة، والقراءات عن الآلام وأحداث هذا الأسبوع. المؤمنون جميعاً بعيدون عن كل مظاهر الفرح. السيدات لا يلبسن الحلي، ولا يتجملن، ولا يظهر شئ من ذلك في ملابسهن. الحفلات طبعاً كلها ملغاة. الكنيسة كلها في حزن، وفي شركة الآم المسيح.

فهل نحن نحتفظ بهذا الحزن المقدس خلال هذا الأسبوع؟؟؟ أو على الأقل هل نحتفظ بوقارنا فيه؟؟ أم نحن نقضى أوقات كثيرة منه فى عبث ومرح ولهو. ونكون خارج الكنيسة فى وضع يختلف عن وضعنا داخل الكنيسة؟؟!!

وكانت الكنيسة في هذا الأسبوع تعيش في نسك شديد. غالبية الأسرار كانت تعطل ما عدا سرى الإعتراف والكهنوت. ما كانوا يمارسون المعمودية ولا الميرون في أسبوع الآلام، وما كان يرفع بخور ولا تقام قداسات، إلا يوم خميس العهد وسبت النور. وطبعاً من الإستحالة ممارسة سر الزواج. أما سر مسحة المرضى، فكانت تقام صلواته في جمعة ختام الصوم، قبل أسبوع الآلام. كذلك لم تكن تقام صلوات تجنيز في هذا الأسبوع. ومن ينتقل فيه لا يرفع عليه بخور، بل يدخل جثمانه إلى الكنيسة ويحضر صلوات البصخة، ويقرأ عليه التحليل مع صلاة خاصة.

برمودة ۱۷۲۲ برمودة ۱۷۲۲

والشارح يصور خورسا من المسبحين من رجال أورشليم يتجاوبون مع رجال يهوذا ... والمسيا المنتظر يقترب من أورشليم .. مرددين كلمات المزمور ١١٨ .. ثم بعد ذلك تتحد جماعة أورشليم مع جماعة يهوذا في تسبيح واحد ..... والعجيب أن يذكر الكتاب المقدس: "ولم يفهم تلاميذه ذلك في مبدأ الأمر، ولكنهم لما تمجد يسوع تذكروا أن ذلك مكتوب عنه، وأنهم فعلوا له هذا".

إن مسيحنا ملك متواضع، مملكته ليست من هذا العالم – إن مسيحنا ملك ولكنه غريب عن العالم ليس له أين يسند رأسه. فالويل للكنيسة التي تؤمن في إمكانياتها المادية في هذا العالم ولا تحيا حياة الغربة ... سيتلقفها العالم وتخرج من ملكية الملك الغريب.

هذا الملك المتواضع الغريب رفضه اليهود، لأنه لم يأت كما أرادوه. إننا يا إخوتى لا بد أن نقبل المسيح كملك، لا كما نريد نحن بل كما يريد هو، نقبله ملكا غريبا، ومرفوضا من العالم، فالمسيح ملك للمتواضعين. إذا لننسحق الآن في الكنيسة ونتضع لكي يملك الرب علينا "ليأت ملكوتك".

ووراء المسيح يسير الأطفال هاتفين وفرحين .... ورؤساء اليهود يأكلهم الغيظ ربنا تهال بالروح وقال أحمدك أيها الآب السماوى لأنك أعلنت هذه للأطفال وأخفيتها عن الحكماء.

دخل السيد المسيح أورشليم بإحتفال عظيم، كما تنبأ عنه زكريا قائلا: "إبتهجى جدا يا إبنة صهيون، إهتفى يا بنت أورشليم، هوذا ملكك يأتى إليك هو عادل ومنصور وراكب على حمار وعلى جحش إبن أتان". (زك ٩: ٩).

بركة أحد الشعانين تكون معنا، ولإلهنا المجد والعز والكرامة إلى الأبد آمين.

## أقوال مأثورة

مناجاة في صلب السيد المسيح:

فلماذا أنت مصلوب هنا؟ وأنا الخاطئ حر أتباهى حكمة يا رب لا أدركها وحنان قد تسامى وتناهى

في مناسبة قيامة السيد المسيح لكل إنسان يسعى إلى التوبة:

قام المسيح الحى هل مثل المسيح تراك قمت ام لا تزال موسدا في القبر ترقد حيت أنت

قداسة الباب شنوده الثالث

Y . . T . (1 . . . (1



## (١٠ من نيسان حسب التقويم العبري) القمص تادرس يعقوب ملطى

غادر السيد المسيح بيت عنيا صباحا مع تلاميذه، وعندما وصل إلى بيت فاجي، وهي قرية قريبة من أورشليم بالقرب من جبل الزيتون، أرسل أثنين من تلاميذه



ليحضروا له أتانا وجحشا . ركب السيد المسيح الأتان في الجزء الأول من الطريق ثم أكمل الطريق راكبا الجحش، وفي هذا دلالة رمزية إلى ترك الله للأمة اليهودية التي ترمز إليها الأتان، وإلى قبول الله للأمم الوثنية ويرمز إليهم بالجحش، وكما أن خروف الفصح يجب أن يؤخذ ويفرز في اليوم العاشر من الشهر قبل ذبحه بـأربعـة أيام في اليوم الرابع عشر من الشهر (خروج ١٢: ٣ – ٦)، هكذا السيد المسيح فصحنا الحقيقي دخل أورشليم في اليوم العاشر من الشهر. وبقى حمل الله الذي يرفع خطيئة العالم بين جدران أورشليم مترددا بين الهيكل وبيت عنيا

ولما إقترب السيد المسيح من أورشليم وظهرت أمام عينيه مبانى الهيكل المغشاة بالذهب ... وأشعة الشمس تتعكس عليها معطية إياها منظرا أخاذا، بكي عليها .. بكي عليها في يوم مجده .. مشفقا عليها من نتيجة رفضها له، وما سيحيق بها حين يحل بها غضبه الإلهي ... ويتركها لتدمرها الجيوش الرومانية سنة ٧٠ م.

وحين بدت أورشليم أمام أعين التلاميذ ثارت فيهم عواطفهم الدينية فهتفوا للرب ولم يجدوا إلا ثيابهم ليفرشوها على الطريق، وآخرون قطعوا أغصانا من الشجر. ولما: "سمع الجمع العظيم الذي جاء للعيد أن يسوع قادم إلى أورشليم، فأخذوا سعف النخل، و خرجوا الأستقباله، و هم يهتفون قائلين: أو صنا، مبارك الآتي بأسم الرب ملك إسرائيل ... أوصنا لأبن داود، أوصنا في الأعالي" معترفين أنه المسيح الآتي من نسل داود وأنه آت بإسم الرب. والعجيب أن يذكر كل من إنجيل القديس متى وإنجيل القديس مرقس أن الجماعة التي خرجت لأستقباله قسمت نفسها إلىخورسين: خورس يمشى أمام السيد المسيح، وخورس يمشى ورائه.

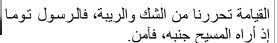
ومن العجيب أن يفسر المدراش (كتاب لتفاسير ودراسة المزامير وبقية الأسفار عند اليهود) الآية: "هذا هو اليوم الذي صنعه الرب .. نبتهج ونفرح فيه" (المزمور ١١٨: ٢٤) .. بأن ذلك يعني يوم الفداء الذي سينهي كل العبودية إلى الأبد ...

أقول: "لا تشمتى بى يا عدوتى أن سقطت أقوم" (ميخا ١٠٠). النصرة ليس العصمة، بل عدم البقاء فى الضعف والثقة فى قوة المسيح الذى هزم الموت وأعطانا القيامة وأقامنا معه.

اختبار قيامة المسيح في حياتنا يعطينا حياة السلام والفرح، بدلاً من القلق والإضطراب فالتلاميذ ''فرحوا إذ رأوا الرب'' (يو ٢٠:٢٠)، ونزع الهم من قلوبهم، لأننا نلقى بهمومنا بثقة على رب المجد، الذي بذل ذاته لأجلنا، وهو يعولنا ويهتم بنا.

القيامة تحررنا من الإهتمام بالغد، فنحن يشغلنا الماضى بذنوبه وآلامه، ويقلقنا المستقبل. ولكن القيامة تعطينا بالمعمودية، أن نصير خليقة جديدة، 'فالأشياء العتيقة

قد مضت''، وأثق بأننى حينما أعترف بتوبة صدادقة بخطاياى، فسوف يغفر هالى المسيح الذى أحبنى. وهكذا أحيا فى ملء التسليم، فلا أهتم بالغد، بل ألقى حياتى فى حضن السيد المسيح يسوع بثقة البنين.



ونحن يمكن أن تكون لنا شركة قوية مع المسيح من خلال:

- ❖ نوال نعمة الغفران في الإعتراف والتحليل.
- ❖ سكنى المسيح بجسده ودمه في القلب، في سر الأفخار ستيا.
  - ♦ شركة كلمة الإنجيل التي تحرر النفس والذهن.
    - ♦ أخذ قوة في الصلاة بإيمان.
  - ♦ السلوك بتدقيق ومحاسبة النفس في دور وصية الإنجيل.

بهذه الخطوات جميعها سوف تصير حياتنا بكاملها للرب، لكى يستخدمها لمجد اسمه، ويرتب كل شئ بحكمته .

### تطبيقات

- ن واظب على صلاة باكر التي تتذكر فيها قوة القيامة وفعلها .
- ❖ ليكن ليوم الأحد إنطباعه الخاص، سواء بالاشتراك في القداس والذبيحة، أو على الأقل المرور على الكنيسة مع صلاة قصيرة، طبعاً مع ضرورة الإنتظام في القداس الذي يناسب مواعيدك.
  - \* كلما تعثرت في خطية، قم سريعاً وصلى، فهذه قيامة جديدة!

بركة عيد القيامة المجيده يكون مع جميعنا أمين.



## بركات القيامة المجيدة

## نيافة الانبا موسى



القيامة هي تدفق قوة الفداء المحيية، وعلامة على قبول الآب لذبيحة الصليب. والقيامة هي فيض الحياة الإلهية المقدمة لنا في المسيح يسوع. وهي هزيمة لمملكة الموت بدخول سيد الحياة إليها.. "نزل إلى الجحيم وسبى سبياً"، والسيد المسيح بالصليب بلغ قمة التخلي والطاعة والعطاء.

مجد اللاهوت كان في المسيح وهو في الجسد، ولكنه كان في الظاهر يعطش ويجوع وينام، وقد ظهر مجد اللاهوت في القيامة المجيدة. لقد ظهرت صورة القيامة بطريقة جزئية في التجلي (مت ١١٠١-٩)، (لو ٢٨:٩)، ثم في الصورة النهائية... جسد القيامة الممجد.

الصليب كان يحمل قوة القيامة؛ وكانت آلـة الـعـار هـى طريق المجد والظـفر (كو ٢:٤١-١٥). وفى الصليب سحق الرب الشيطان وداسه تحت قدميه.

القيامة هى تحرير البشرية من الخطية، فقد واجه يسوع الشيطان وحطمه وخلص البشرية، وأقامنا معه (أف ٢:٦). وزرع فى الإنسان طاقة القيامة، وقوة الحياة التى لا يهزمها موت الخطية كما نصلى فى القداس: "ولا يقوى موت الخطية ولا على كل شعبك".

القيامة تحررنا من عقدة الخوف من الخطية، لأن المسيح بطل الخطية بذبيحة نفسه، وبقيامته أبطل عز الموت، وأعطانا بالإيمان شركة حياته في جسده ودمه، أن نستمتع بقوة قيامته مانحاً إيانا طاقة متجددة.

القيامة تعطينا رجاء دائماً لأننا مولودين ثانية. وصار لنا ثقة في أن كل ظلمة صليب حتما يتبعها نور القيامة، وأن يسوع في كل آلامه، تألم مجرباً، لكي يعين المجربين (عب ١٨:٢).

القيامة تضمن لنا حياة النصرة، وليس هذا معناه عدم وجود ضعف، ولكن لا يحدث عودة إلى الخطية، ما دام المسيح القائم يحل في القلب ويملك الحياة. وأن ضعفت

470

۲

## Weekly Church Services

	Deacon's Meeting	اجتماع شمامسة	6:00 - 7:00 PM
	<b>Vespers and Sermon</b>	العشيه والكلمة	7:00 - 8:30 PM
Saturdays	Hymns Meeting (Goo		7:30 - 8:30 PM
السبت	لحان الجمعة العظيمة)	إجتماع الحان (لتعليم أ	
	College Meeting	إجتماع شباب جامعة	8:30 - 9:30 PM
	Midnight Praise	تسبحة نصف الليل	9:30 - 11:00 PM
Sundays	Divine Liturgy	القداس الإلهى	8:00 - 11:30AM
الأحد	Sunday School	مدارس الأحد	11:30 - 12:30 PM
77 (1)	<b>Servants Meeting</b>	إجتماع خدام	12:30 - 1:30 PM
Wednesday	Divine Liturgy	القداس الإلهى	8:00 - 11:00 AM
الأربعاء	Arabic Bible Study	درس کتاب عربی	7:00 - 8:00 PM
Fridays الجمعه	Divine Liturgy	القداس الإلهي	8:00 - 10:30 AM
	Hymns Class (Beginn		2000 1000 111,1
	أولى)	فصل أ لحان (مرحلة أ	5:30 - 6:30 PM
	<b>English Bible Study</b>	درس كتاب إنجليزى	6:30 - 7:30 PM

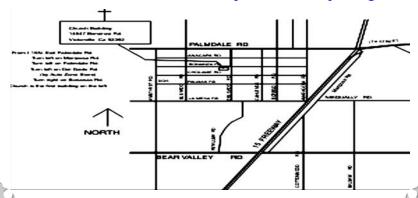
## The Hi-Desert Virgin

http://stmaryvictorville.lacopts.org
A monthly newsletter published by Saint Mary Coptic Orthodox Church 14647 Bonanza Rd Victorville, Ca 92392 P.O. Box 190, Victorville, Ca 92393

E-mail: HiDesertVirgin@aol.com

Phone: (760) 241-6279 Fax: (760) 241-0403 Fr. Michael Ibrahim Res. (760) 241-5199 Email: FrMichaelIbrahim@LACopts.org

L.A. Diocese's Website: http://www.lacopts.org



NON PROFIT ORG.
U.S. POSTAGE
PAID
VICTORVILLE, CA
PERMIT NO. 44

# عزراء الصمراء

المجلة الشهرية لكنيسة العذراء مريم بفيكتورفيل كاليفورنيا

وَهُوَ مَاتَ لأَجْلِ الْجَمِيعِ كَيْ يَعِيشَ الأَحْيَاءُ فِيمَا بَعْدُ لأَ لأَنْفُسِهِمْ، بَلْ لِلَّذِي مَاتَ لأَجْلِهِمْ وَقَامَ. (٢كورنثوس ٥: ١٥)

